



圣经的故事

The Story
of the Bible

(美国) 房龙 著
庆学先 译

理想图文藏书
房龙作品

没有精神的满足，生命永远不会圆满。

APERTURE
时代出版

时代出版传媒股份有限公司
安徽文艺出版社

圣经的故事

The Story
of the Bible

(美国) 房龙 著
庆学先 译



YZLI0890133760



时代出版传媒股份有限公司
安徽文艺出版社

图书在版编目(CIP)数据

圣经的故事/(美)房龙著;庆学先译.一合肥:安徽文艺出版社,2012.10

(理想图文藏书·房龙作品)

ISBN 978-7-5396-4099-0

I. ①圣… II. ①房… ②庆… III. ①《圣经》—故事 IV.
①B971

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第205885号

出版人:朱寒冬

丛书统筹:岑杰

责任编辑:岑杰

图片解说:大雅堂

策划:千喜鹤文化

特约编辑:苗水芝

装帧设计:视觉共振工作室

出版发行:时代出版传媒股份有限公司 www.press-mart.com

安徽文艺出版社 www.awpub.com

地址:合肥市翡翠路1118号 邮政编码:230071

营销部:(0551)3533889

印制:北京慧美印刷有限公司 电话:(010)61723683

开本:889×1194 1/32 印张:14.5 字数:330千字

版次:2013年1月第1版 2013年1月第1次印刷

定价:26.00元

(如发现印装质量问题,影响阅读,请与出版社联系调换)

版权所有,侵权必究

译序 圣经的故事

房龙的《圣经的故事》是讲述有关《圣经》的故事。“经”在中文语境中原指中国的儒家经典。历经汉唐的调整，南宋确定了“十三经”，即《诗经》、《尚书》、《礼记》、《易经》、《左传》、《公羊传》、《穀梁传》、《周礼》、《仪礼》、《论语》、《孝经》、《尔雅》和《孟子》。唐宋以后，从印度翻译引进的佛教经典也冠以“经”的称号，通称《大藏经》。在基督教传入中国以后，基督教的经典《旧约全书》（《旧约》）和《新约全书》（《新约》）也取“经”为其译名，统称《圣经》。《圣经》的英文名称是The Bible，源于希腊语的biblia，意思倒也普通和平实，只是表示“书”。

《旧约全书》

《圣经》的《旧约全书》即是犹太教的《希伯来圣经》（又称《塔纳赫》），成书的时间约在公元前1500年至公元前400年之间。《旧约》有多个版本，内容大致相同，只是卷数略有不同。埃塞俄

比亚正教的《旧约》为52卷，天主教的《旧约》为46卷，东正教的《旧约》为48卷，基督教新教的《旧约》为39卷。

《旧约》通常分为摩西五经、历史书、诗歌智慧书和先知书4个部分。《旧约》的第一部分是摩西五经，又称律法书，包括《创世记》、《出埃及记》、《利未记》《民数记》和《申命记》。摩西五经成书年代最早，以最古老的希伯来文写成，为犹太教最重要的经典之一，也是公元前6世纪以前唯一的希伯来法律汇编。这一部分记载了耶和华（上帝）创造世间万物和人类（亚当和夏娃）的传说，以色列民族的起源和他们在远古时期的生活，以及上帝对以色列人的教诲。从教义的角度来看，摩西五经包含6个方面的内容：上帝的创造、人的尊严与堕落、上帝的救赎、上帝的拣选、上帝的立约和上帝的律法。

历史书是第二部分，包括《约书亚记》、《士师记》、《路得记》、《撒母耳记上》、《撒母耳记下》、《列王记上》、《列王记下》、《历代志上》、《历代志下》、《以斯拉记》、《尼希米记》和《以斯帖记》等12卷，时间跨度大约800年，内容从约书亚带领以色列人进入应许之地迦南，一直到以色列人被掳到巴比伦，最后又从巴比伦返回故土。

《旧约》的第三部分是智慧书，即《约伯记》、《诗篇》、《箴言》、《传道书》和《雅歌》。智慧书又称诗歌书，以诗歌的形式写成，可以咏唱，反映了古代以色列人的心路历程，以及对生活的认识 and 态度。

第四部分是先知书，根据篇幅的大小又分为大先知书和小先知书，大先知书包括《以赛亚书》、《耶利米书》、《耶利米哀歌》、《以西结书》和《但以理书》等5卷，小先知书包括《何西

阿书》、《约珥书》、《阿摩司书》、《俄巴底亚书》、《约拿书》、《弥迦书》、《那鸿书》、《哈巴谷书》、《西番雅书》、《哈该书》、《撒迦利亚书》和《玛拉基书》等12卷。¹在以色列人的历史上，先知是一些特殊的人物，他们具备非凡的智慧、勇气和才能，笃信上帝耶和華，晓之众人上帝选召，替上帝传达神意，苛责以色列人的罪恶和过错。

《新约全书》

《新约全书》成书于公元1世纪，核心人物是耶稣，全名 *Jeshua Ben Joseph*，意即“约瑟的儿子约书亚”，又称：“拿撒勒的耶稣”，或“耶稣基督”。传说耶稣生于公元前6年，卒于公元29年。²基督教的传统说法是耶稣生于伯利恒，而历史学观点则认为他生于加利利的拿撒勒。基督教认为耶稣是《旧约》预言的救世主（弥赛亚），三位一体中的圣子。根据福音书的介绍，由于耶路撒冷的犹太祭司施压，古罗马犹太行省执政官彼拉多判处耶稣死刑，将他钉死在十字架上。耶稣死后复活，多次在门徒面前现身，鼓励他的门徒坚定信教的决心，继续传讲他的教义。追随耶稣的信徒相信，耶稣的献身不仅是要拯救信他的犹太人，而且是要拯救信他的所有人，凡信他的人都将会永生。

《新约》由福音书、历史书、使徒书信和启示录四个部分组成。福音书又称四福音书，即《马太福音》、《马可福音》、《路加福音》和《约翰福音》，记载了耶稣的生平和复活、传教的事

1 有些人认为《耶利米哀歌》不是先知书，而应归入《诗篇》和《箴言》的同类。

2 有人认为耶稣生于公元前5年，卒于29年；或生于公元前4年，卒于公元30年；或生于公元2年，卒于36年。

迹，以及耶稣的宗教思想。

《新约》的历史书指使徒行传，这一部分介绍耶稣基督遇难以后，他的门徒们（又称宗徒）传道和殉教的事迹。许多人认为使徒行传名不副实，因为除了彼得和保罗以外，虽然提到了雅各和约翰，但是没有提及其他的使徒，如马太、安得烈和马提亚等人。

《新约》的第三部分是21卷的使徒书信。相传前13卷为保罗写给各地的主教和其他人的信件，因而又称保罗书信，包括《罗马书》、《哥林多前书》、《哥林多后书》、《加拉太书》、《以弗所书》、《腓立比书》、《歌罗西书》、《帖撒罗尼迦前书》、《帖撒罗尼迦后书》、《提摩太前书》、《提摩太后书》、《提多书》和《腓利门书》。保罗在这些信中阐述了基督教的教义和教理原则，为基督教的重要文件。其他的书信为普通书信，包括《希伯来书》、《雅各书》、《彼得前书》、《彼得后书》、《约翰一书》、《约翰二书》、《约翰三书》和《犹大书》。

《新约》的最后一部分是启示录，这一卷相传为耶稣的门徒约翰所写。约翰在拔摩海岛流放期间，耶稣向他显灵，告诉他：“不要惧怕。我是首先的，我是末后的，又是那存活的，我曾死过，现在又活了，直到永永远远；并且拿着死亡和阴间的钥匙。所以你要把所看见的和现在的事，并将来必成的事都写出来。”约翰写启示录的时候，正值基督徒惨遭迫害。启示录意在劝勉基督徒在遭受苦难和迫害时坚守信仰，期望将来天上的福分。

“约”的概念

《旧约》和《新约》的“约”指盟约，英语的“约”（testament）还表示确实的证据和遗嘱，即《圣经》是确实的证

据，绝对真实可信。《旧约》的“约”指耶和华为了救赎以色列人而与以色列人订立了盟约，这种盟约确定了以色列人与耶和华之间的关系。基督教继承了这一概念，宣称为了救赎人类，耶和华差遣自己的圣子耶稣降世，用自己的生命和鲜血订立了新的“盟约”，促使人类重新承认耶和华。

根据《创世记》，耶和华创造了夏当和亚娃，让他们生活在伊甸园中。夏当和亚娃不听耶和华的告诫，受蛇的诱惑吃了园中树上的禁果，结果被赶出了伊甸园。上帝声明要惩罚他们，并说：“你们必终身劳苦，才能从地里得吃的。地必给你长出荆棘和蒺藜来，你也要吃田间的菜蔬。你必汗流满面才得糊口，直到你归了土，因为你是从土而出的。你本是尘土，仍要归于尘土。”

在诺亚生活的时代，耶和华对人类的堕落行为深恶痛绝，于是准备降雨以毁灭世界。耶和华见诺亚是“义人”，于是吩咐他一家建造方舟：“我却要与你立约，你同你的妻、与儿子、儿妇，都要进入方舟。”等洪水退了，耶和华再次立约，即彩虹之约。“我与你们和你们的后裔立约，并与你们这里的一切活物，就是飞鸟、牲畜、走兽，凡从方舟里出来的活物立约。”

在亚伯兰99岁时，耶和华与他立约，说：“我是全能的人神，你当在我面前作完全人。我就与你立约，使你的后裔极其繁多。”耶和华又说：“我与你立约，你要作多国的父。从此以后，你的名不再叫亚伯兰，要叫亚伯拉罕，因为我已立你作多国的父。”耶和华明确表示：“我要与你并你世世代代的后裔坚立我的约，作永远的约，是要作你和你后裔的神。我要将你现在寄居的地，就是迦南全地，赐给你和你的后裔，永远为业，我也必作他们的神。”按照耶和华的意愿，割礼成为立约的记号。

摩西引领以色列人出走埃及，耶和华与摩西立约，以巩固与亚伯拉罕订立的旧约。“摩西下山，将耶和华的命令典章都述说与百姓听。众百姓齐声说，耶和华所吩咐的，我们都必遵行。摩西将耶和华的命令都写上。清早起来，在山下筑一座坛，按以色列12支派立12根柱子，又打发以色列人中的少年人去献燔祭，又向耶和华献牛为平安祭。摩西将血一半盛在盆中，一半洒在坛上，又将约书念给百姓听。他们说，耶和华所吩咐的，我们都必遵行。摩西将血洒在百姓身上，说，你看，这是立约的血，是耶和华按这一切话与你们立约的凭据。”耶和华确认以色列人是他的选民，要求他们承认耶和华是唯一的真神，立约的凭据是“牲畜的血”。

实际上，《旧约》提及“约”差不多300次，耶和华多次与以色列人立约。按照《旧约》的说法，由于以色列人屡次背约，触犯了耶和华，因而多次受到耶和华的惩戒，他们为此失去故土，被迫流亡他乡。在《耶利米书》中，耶和华声称：“日子将到，我要与以色列家和犹大家另立新约，不像我拉着他们祖宗的手，领他们出埃及地的时候，与他们所立的约。我虽作他们的丈夫，他们却背了我的约。这是耶和华说的。耶和华说，那些日子以后，我与以色列家所立的约乃是这样，我要将我的律法放在他们里面，写在他们心上。我要作他们的神，他们要作我的子民。他们各人不再教导自己的邻舍和自己的弟兄说，你该认识耶和华，因为他们从最小的到至大的都必认识我。我要赦免他们的罪孽，不再记念他们的罪恶。这是耶和华说的。”

基督教相信《耶利米书》的记述是“新约”的证据，耶稣的降世即是“旧约”完成了历史使命，耶稣说：“莫想我来要废掉律法和先知。我来不是要废掉，乃是要成全。我实在告诉你们，就是到

天地都废去了，律法的一点一画也不能废去，都要成全。所以无论何人废掉这诫命中最小的一条，又教训人这样做，他在天国要称为最小的。但无论何人遵行这诫命，又教训人遵行，他在天国要称为大的。我告诉你们，你们的义，若不胜于文士和法利赛人的义，断不能进天国。”

《旧约》和《新约》对于上帝的认识是一致的，两者都认为人都是有罪的，人的救赎需要上帝的恩典。两者的区别在于《旧约》重视律法，即所谓的“行为之约”，即人要遵守上帝的意愿，如果违背就会受到审判和惩罚。《新约》宣扬耶和華以耶穌的生命和鮮血與人類訂立“新約”，人“因信稱義”，即救贖要靠自己的信心。保羅在《羅馬書》中說：“心里相信，就可稱義。”外在的行為無法稱為義，若要獲得救贖必須要有信心，相信神。宗教改革運動更是強化了這一概念，例如馬丁·路德認為人通過自己的信仰能與基督建立新的個人關係，只要對上帝虔誠就能獲得靈魂的救贖。

基督教文化

房龙的《圣经的故事》实际上讲了两个故事，一是以色列民族的成长故事，一是耶穌的故事，其目的并非劝人信仰基督教，而是旨在宣扬基督教文化，让人了解基督教文化。在当今这个世界，忽视基督教文化的影响毫无疑问是无知的表现。基督教文化是西方的主流文化，也是人类文化遗产一个重要的组成部分。基督教宣扬的价值观念被基督徒奉为主臬，但是基督教宣扬的某些观念也是人类共有的价值观念。

基督教源于犹太教，但是犹太教只是属于犹太民族，而基督教则是全球性的宗教。古代以色列人生活在中东地区，他们与周边

地区的人们交往频繁。犹太教在形成时吸收了多个民族的文化，尤其是两河流域文化和尼罗河流域文化，例如单一神的概念和主神七天创造世界万物之说，以及有关大洪水、世界末日和最后审判的传说。基督教发展成全球性宗教的过程中，更是吸收了多个地区的文化，自身也经历了不断地变化，尤其是欧洲16世纪的宗教改革运动，其结果不但促成了新教的创立，而且改变了欧洲和世界的历史发展方向和进程。

我们生活在一个宗教信仰自由的国家，大多数人是无神论者，没有任何宗教信仰，对宗教的认识可能局限于政治教科书的说教。宗教其实是人类良知的产物，基督教与世界上其他主要宗教一样也是如此。宗教在创立之初是穷人的宗教，受众多为穷人。在耶稣传教之时，大批的信徒是穷苦的加利利人，这些人辛苦劳作，受人奴役，但却一贫如洗。他们不会读书，更不会写字。他们在活着的时候默默无闻，死后更是悄然无声。耶稣传播的福音给他们带来了生活的希望，可以期盼天国的理想。

在基督教兴起后的最初300年里，基督教一直不为统治者所接受，基督教徒一直是迫害的对象。最早一次对基督教徒的大规模迫害发生在公元64年，即在古罗马皇帝尼禄执政时期，使徒保罗和彼得被迫害致死。在相当长的时间里，基督徒忍辱负重，他们以自己的牺牲赢得了统治者的尊重，并为越来越多的人接受。罗马帝国灭亡以后，基督教迅速承认日耳曼人建立的国家，并且派遣传教士前去传教。

基督教在传播过程中并没有排斥古希腊文化、古罗马文化和蛮族的文化，而是与之融为一体，促成了欧洲形成一个共同的宗教信仰。在罗马帝国覆灭之后，罗马教会俨然是罗马帝国的当然继承

者，掌握至高无上的权威，甚至凌驾于欧洲众多的世俗统治者之上。只是到了中世纪末期，随着王权与教权的斗争以王权的最终胜利而告终，教会才丧失了对世俗政权的控制。即使如此，基督教仍然是欧洲普遍奉行的信仰，基督教文化成为欧洲的共有文化。

正是在基督教文化的影响下，欧洲摆脱了野蛮的状态，开创了欧洲现代文明。没有基督教文化，欧洲便不会出现文艺复兴、宗教改革、启蒙运动和殖民运动等不仅影响欧洲而且也影响全球历史发展的事件。总而言之，欧洲的发展和全世界的发展与基督教文化息息相关。借用著名诗人T.S.艾略特的一段话，可以帮助我们认识基督教和基督教文化的影响：“一个欧洲人可以不相信基督教信念的真实性，然而他的言谈举止却都逃不出基督教文化的传统，并且依赖于那种文化才有意义……如果基督教消失了，我们整个文化也将消失。接着你便不得不痛苦地从头开始，并且你也不可能提得出的一套现成的新文化来。你必须等到青草长高，羊吃了青草长出毛，你才能用羊毛制作一件新大衣。你必须经过若干世纪的野蛮状态。”¹

庆学先

2011年12月28日于南京

1 T. S. 艾略特《基督教与文化》，四川人民出版社，1989年版，第48页。

前言 致汉斯杰与威廉

亲爱的孩子们：

这是一本有关《圣经》的故事。之所以写这本书，是因为我认为你们应该对《圣经》有更多的了解，而我真的没有办法告诉你们上哪儿找到正好是我想让你们获得的这种知识。当然，我可以要求你们阅读原著，但我没有把握你们会读。多年以来，有些人相信《圣经》完全交与他们托管，他们表情严肃，让人望而却步，结果你们这个年纪的小男孩会被吓跑。然而，如果没有了解《圣经》的故事，你们永远都不算受到过完整的教育。此外，在生活中的某个阶段，你们也许会非常需要从这部古老的编年史中吸取智慧的力量。

几千年来，这本书一直是人们最忠实的伴侣。书中的个别章节写于2800年前，其余章节成书的年代较近。许多个世纪以来，它几乎是你们的祖先拥有或喜爱阅读的唯一书籍。他们熟记于心中，把摩西律法奉为至高无上的法律。后来，随着现代科学时代的到来，有些人认为此书出自上帝，有些人则仅仅视之为某些历史事件的记述。这两种人之间意见不合，由此引发了残酷的战争。许多人一度憎恨《圣经》，正如他们的父辈和祖辈曾经热爱和尊敬《圣经》一样。

有关这些情况，我就不跟你们讲了。

我不是在向你们说教，也不是在维护或攻击某一个事业。我只会告诉你们应该知道什么，即你们的生活也许会充满理解、宽容和仁爱，而这一切是善的、美的，因而也是圣洁的。我只会表达自己的观点，绝不会要求别人苟同。

介绍《旧约》的故事相对容易一些。这个故事讲的是一个沙漠部落流浪了多年，最终占领了西亚一个小小的角落，他们定居了下来，建立了自己的国家。我们接下来讲的是《新约》的故事，难度非常大。《新约》的故事只围绕一个人，即拿撒勒的一位淳朴的木匠，他对生活一无所求，但却献出了一切。也许其他的故事比耶稣的故事更有趣，但是我未曾读过这样的故事。我会就我所知，对耶稣的生平作一个非常简单的叙述，一字不多，一字不少，因为我确信他会乐意让我这么做。

目录

第1章 一份文学遗产...3 | 第2章 创世记...13 | 第3章 先驱者
...27 | 第4章 继续西行...53 | 第5章 暂居埃及...67 | 第6
章 逃脱奴役...71 | 第7章 荒野漂泊...85 | 第8章 寻找新牧场
...97 | 第9章 征服迦南...109 | 第10章 路得的故事...139

第11章 犹太王国...145 | 第12章 内战...189 | 第13章 先知的
警告...201 | 第14章 覆灭和流放...243 | 第15章 重返家园
...259 | 第16章 杂书...279 | 第17章 希腊人的到来...287 |
第18章 犹大，一个希腊行省...293 | 第19章 革命和独立
...301 | 第20章 耶稣的降生...329

第21章 施洗者约翰...353 | 第22章 耶稣的童年...367 | 第23
章 门徒...373 | 第24章 新导师...379 | 第25章 宿敌...387 |
第26章 耶稣之死...395 | 第27章 思想的力量...421 | 第28章 思
想的胜利...427 | 第29章 国教...439

圣经的故事

(美国) 房龙 著